



# ST. JOHN XXIII PARISH

LET THE SPIRIT COME THROUGH \* DEJE QUE EL ESPÍRITU ENTRE

## WORSHIP SITES/ SITIOS DE ADORACIÓN

**St. Mary Church**  
Iglesia de Santa María  
1012 Lake Street  
Evanston, IL 60201

**St. Nicholas Church**  
Iglesia de San Nicolás  
806 Ridge Avenue  
Evanston, IL 60202

**October 1, 2023 | 1 de octubre 2023**

## 26th Sunday in Ordinary Time

Here we are again this Sunday, pondering God's ways, which can seem so unfair and so hard for us to understand. But in our Psalm refrain, we sing, "Your ways, O Lord, make known to me; teach me your paths..."

It is a lifelong process to keep wrestling with the scriptures, to keep reading, listening to, and following the Word.

## XXVI Domingo del Tiempo Ordinario

Aquí estamos de nuevo este domingo, reflexionando sobre los caminos de Dios, que pueden parecernos tan injustos y tan difíciles de entender. Pero en el estribillo de nuestro Salmo, cantamos: "Tus caminos, Señor, dame a conocer; enséñame tus sendas..."

Seguir luchando con las Escrituras, seguir leyendo, escuchando y siguiendo la Palabra es un proceso que dura toda la vida.



### MAILING ADDRESS DIRECCIÓN DE ENVÍO


St. Nicholas Church  
Iglesia de San Nicolás  
806 Ridge Avenue  
Evanston, IL 60202

### OFFICE HOURS HORAS DE OFICINA

St. Nicholas / San Nicolás  
Mon – Fri: 9:30 a.m. – 5 p.m.  
847.864.1185  
St Mary / Santa Maria  
Mon - Fri: 9 a.m. – 3 p.m.  
847.864.0333

### SCHOOL ESCUELA

Pope John XXIII School  
1120 Washington Street  
Evanston, IL 60202  
847.475.5678  
popejohn23.org

 [stjohn23evanston.org](http://stjohn23evanston.org)

 [stj23office@stjohn23evanston.org](mailto:stj23office@stjohn23evanston.org)

 [stjohn23evanston](https://www.facebook.com/stjohn23evanston)

 [@StJohn23Evanston](https://www.youtube.com/@StJohn23Evanston)

### WEBSITE SITIO WEB



# Welcome to St. John XXIII Parish

## Bienvenido a la Parroquia de San Juan XXIII

### Staff Directory / Directorio del personal

#### Pastor / Párroco

Rev. Koudjo K. Jean-Philippe Lokpo,  
MCCJ [kklokpo@archchicago.org](mailto:kklokpo@archchicago.org)  
847.864.1185

#### Associate Pastor / Pastor Asociado

Rev. José Manuel Ortiz, MCCJ  
[joortiz@archchicago.org](mailto:joortiz@archchicago.org)  
847.864.1185 x221  
847.864.0333 x209

#### Pastor Emeritus / Pastor Jubilado

Rev. Robert Oldershaw  
[roldershaw@archchicago.org](mailto:roldershaw@archchicago.org)

#### Deacons / Diaconos

Chris Murphy, Pastoral Associate /  
Asociado Pastoral  
[cmurphy@archchicago.org](mailto:cmurphy@archchicago.org)  
847.864.1185 x242

Ramon Navarro  
[rnavarro@archchicago.org](mailto:rnavarro@archchicago.org)  
847.864.0333 x202

Jaime Rojas  
[vrojas@archchicago.org](mailto:vrojas@archchicago.org)  
847.864.1185 x233

#### Music Ministry / Ministerio de Música

Ace Gangoso, Director  
[agangoso@archchicago.org](mailto:agangoso@archchicago.org)  
847.864.1185 x234

Dianne Fox, Director  
[dfox@archchicago.org](mailto:dfox@archchicago.org)  
847.864.0333 x210

#### Religious Education / Educación Religiosa

Karie Ferrell, Director of Lifelong Faith  
Formation / Directora de formación  
en la fe  
[kferrell@archchicago.org](mailto:kferrell@archchicago.org)  
847.864.1185 x223  
847.864.0333 x203

Juanita Tamayo, Coordinator /  
Coordinadora  
[jtamayo@archchicago.org](mailto:jtamayo@archchicago.org)  
847.864.1185 x229

#### Administration / Administración

Arthur Roggow, Director of Operations /  
Director de Operaciones  
[aroggow@archchicago.org](mailto:aroggow@archchicago.org)  
847.864.1185 x224

Giselle G. Rico, Office Manager /  
Gerente de oficina  
[grico@archchicago.org](mailto:grico@archchicago.org)  
847.864.1185 x237

Faith LaVoie, Communications  
Coordinator / Coordinadora de  
comunicación  
[flavoie@archchicago.org](mailto:flavoie@archchicago.org)

Yolanda Salgado, Administrative  
Assistant / Asistente administrativa  
[ysalgado@archchicago.org](mailto:ysalgado@archchicago.org)  
847.864.1185 x241

#### Maintenance / Mantenimiento

Abelardo Mendoza 224.286.0068  
Diego Perez 224.286.0069  
Juan Carlos Salas (weekends)  
4.286.0069

### Sacraments and Ministries Sacramentos y ministerios

#### Baptisms / Bautizos

Mary Burke-Peterson (English)  
773.209.5114

Leonor Rojas (Español)  
847.902.4051

#### Rite of Christian Initiation for Adults (RCIA) / Rito de Iniciación Católica para Adultos (RICA)

Karie Ferrell 847.864.1185 x223 or  
847.864.0333 x203

#### Weddings / Matrimonios

Six months before wedding date /  
Seis meses antes de la boda  
847.864.1185

#### Communion for the Sick and Anointing of the Sick / Comunión para los enfermos y Unción de los enfermos

**Funerals / Misas de funeral**  
Chris Murphy 847.864.1185 x242

#### Presentación de 3 años

Yolanda Salgado 847.864.1185 x241

#### Quinceañeras

Mireya Patiño 847.372.8659

#### St. Vincent de Paul Society / Sociedad de San Vicente de Paul

847.868.3796 or 847.864.1185 x245

#### Pope John XXIII School / Escuela de Papa Juan XXIII

Dr. Mary C. Maloney, Principal  
[mary.maloney@popejohn23.org](mailto:mary.maloney@popejohn23.org)  
847.475.5678

#### Youth and Young Adult Ministry / Ministerio de jóvenes y jóvenes adultos

Faith LaVoie 847.864.1185 x292  
[flavoie@archchicago.org](mailto:flavoie@archchicago.org)  
Alex Roman 847.864.1185 x281  
[alroman@archchicago.org](mailto:alroman@archchicago.org)



St. Mary Church  
/ Iglesia de  
Santa Maria



St. Nicholas  
Church / Iglesia  
de San Nicolás

#### Bulletin / Boletín

For information about submitting  
articles: / Para entregar artículos  
para el boletín:

[stjohn23evanston.org/bulletin](http://stjohn23evanston.org/bulletin)

#### Parishioner Registration Registro de feligres

To register / Para registrarte:

[stjohn23evanston.org/joining-the-parish](http://stjohn23evanston.org/joining-the-parish)  
or Giselle Rico



For more about worship,  
sacraments, faith formation,  
and service:

Para más sobre adoración,  
sacramentos, formación de  
fe, y servicio:

[stjohn23evanston.org](http://stjohn23evanston.org)

# Prayer and Worship / Oración y adoración

## Schedule\* / Horario\*

### Sunday Masses in English

Saturday (vigil): 5 p.m. **SM SN**  
8 a.m. **SM**  
10 a.m. **SM**  
10:30 a.m. **SN**  
(livestreamed: youtube.com/  
StJohn23Evanston)

### Haitian Mass

12 p.m. **SM**  
(first Sunday of the month in French/Creole)

### Misas Dominicales en Español

8:30 a.m. (iglesia) **SN**  
12:30 p.m. (iglesia) **SN**  
(televisada en vivo: youtube.com/  
StJohn23Evanston)

### Weekday Masses

Monday (Communion service):  
8 a.m. **SM SN**  
Tuesday: 8:15 a.m. (church) **SN**  
Wednesday – Saturday: 8 a.m. **SM SN**  
Friday - Saturday: 8 a.m. bilingual  
(chapel) **SN**

### Misas semanales

Lunes (Servicio de comunión):  
8 a.m. (capilla) **SM SN**  
Martes: 8:15 a.m. (iglesia) **SN**  
Miércoles - Sábado: 8 a.m. **SM SN**  
Viernes - Sábado: 8 a.m. bilingüe  
(capilla) **SN**

### Reconciliation / Confesiones

Saturday / Sábado: 4 p.m. or by  
appointment / o por cita **SN**  
Saturday / Sábado: 4 – 4:30 p.m. **SM**

### Rosary

Saturday: 7:30 a.m. **SM**

### Adoration of the Blessed Sacrament

Sunday: 3 – 6 p.m. **SM**  
Friday: after 8 a.m. Mass to 10 a.m. **SM**

### Adoración del santísimo sacramento

Sábado: 7:30 – 8 a.m. **SN**

\* **SM** = St. Mary Church  
**SN** = St. Nicholas Church

## Mass Intentions / Intenciones de misa

Saturday	September 30	5:00 p.m. <b>SM</b>	For the sick in our community
		5:00 p.m. <b>SN</b>	For peace in our community
Sunday	October 1	8:00 a.m. <b>SM</b>	For the aged
		8:30 a.m. <b>SN</b>	For children in poverty
		10:00 a.m. <b>SM</b>	For all the blessings, a prayer of thanksgiving
		10:30 a.m. <b>SN</b>	† James McGuire † Anne Colbeck Marx
		12:00 p.m. <b>SM</b>	For those healing from trauma
		12:30 p.m. <b>SN</b>	Shaila Q. Conley (Cumpleaños) Lionel Esquivel Ruiz (Cumpleaños) Amalia Ruiz Ruiz-Salud
Monday	October 2	8:00 a.m. <b>SM</b>	Communion Service
		8:00 a.m. <b>SN</b>	Communion Service
Tuesday	October 3	8:00 a.m. <b>SM</b>	For peace throughout the world
		8:15 a.m. <b>SN</b>	For Christian unity
Wednesday	October 4	8:00 a.m. <b>SM</b>	For families in crisis
		8:00 a.m. <b>SN</b>	For those struggling with mental health
Thursday	October 5	8:00 a.m. <b>SM</b>	For refugees
		8:00 a.m. <b>SN</b>	For those discerning their vocation
Friday	October 6	8:00 a.m. <b>SM</b>	For the unemployed
		8:00 a.m. <b>SN</b>	For those healing from trauma
Saturday	October 7	8:00 a.m. <b>SM</b>	For the terminally ill
		8:00 a.m. <b>SN</b>	For the souls in purgatory

† deceased / difunto

## We pray for our sick / Oremos por nuestros enfermos

Roy Conley | Erika Lindholm | Raenita Martin

## We pray for our dead / Oremos por nuestros fieles difuntos

Larry DelVecchio | Patrick Evans Pierre | Megan McGrath | Cody Nelson | Margaret Roche | Johnny Voitik



The names of those who serve in the military can be found on the parish website. / Los nombres de los que sirven en las fuerzas armadas pueden encontrarse en la página web de la parroquia.

# Faith Formation

## Readings for the Week

Monday: Zec 8:1-8; Ps 102:16-18, 19-21, 29, 22-23; Ps 103:21; Mt 18:1-5, 10

Tuesday: Zec 8:20-23; Ps 87:1b-3, 4-5, 6-7; Mk 10:45; Lk 9:51-56

Wednesday: Neh 2:1-8; Ps 137:1-2, 3, 4-5, 6; Phil 3:8-9; Lk 9:57-62

Thursday: Neh 8:1-4a, 5-6, 7b-12; Ps 19:8, 9, 10, 11; Mk 1:15; Lk 10:1-12

Friday: Bar 1:15-22; Ps 79:1b-2, 3-5, 8, 9; Ps 95:8; Lk 10:13-16

Saturday: Bar 4:5-12, 27-29; Ps 69:33-35, 36-37; Mt 11:25; Lk 10:17-24

Sunday: Is 5:1-7; Ps 80:9, 12, 13-14, 15-16, 19-20; Phil 4:6-9; Cf. Jn 15:16; Mt 21:33-43



## A Reflection

by Sara Roemer-Fieberg, Parishioner

The theme for the Season of Creation this year is “Let Justice and Peace Flow.” Today, October 1, marks the last Sunday of the month celebrating the Season of Creation and the first Sunday of Respect Life Month. The theme of justice and peace continues to flow as we open our hearts to support life in every form.

In today’s second reading, we are asked to “have... the same attitude that is also in Christ Jesus” (Phil 2:5). Love is that attitude, the theme that ran through His life. We are taught in 1 Cor 13:13, that “so faith, hope, love remain, these three, but the greatest of these is love.” At the same time, we are warned that “if [we] speak in human and angelic tongues, but do not have love, [we are] a resounding gong or a clashing cymbal” (1 Cor 13:1). When we love, we must demonstrate it not just by our words, but by our actions: how we live, what we value.

Jesus teaches that we Christians are called to love God and each other, no exceptions. God created our beautiful planet and gave it to all of us to enjoy. As Pope Francis says in his 2015 encyclical *Laudato Si'*, “A Christian who does not protect creation, who does not let it grow, is a Christian who does not care about the work of God; that work that was born from the love of God for us.” Yet by overuse of resources, high income countries destroy habitats for God’s children and God’s people. God is in all things. Nature praises God with its bounty, feeding the body and the soul.

When we hear and answer the cry of the earth by taking steps to reduce our carbon footprint, we truly demonstrate respect for life and the love of God. When we hear the cry of the poor and respond with whatever help is within our means, we respect the lives of those who need us. When we work for fair wages and fair-trade practices, invest in earth-friendly companies, and refuse to subsidize unjust labor practices with our dollars, we show that we care for people more than bargains. When we say grace, honor and respect the gifts of the earth, do our best not to waste food, and support charities who feed the hungry, we respect life and live in harmony with God’s plan. When we live simply — biking instead of driving, reducing meat consumption — so that others can simply live, we show our love and respect for those who will benefit from our actions, including children not yet born. By our words and example, we can educate others.

We are a welcoming parish. We recognize the dignity and worth of all of God’s children. When we smile at strangers, greet visitors, find a place for others at our table, we respect life. As we follow in Jesus’ footsteps, let us look with soft eyes at God’s creation, and remember that they will know us by our love.

# Formación en la fe

## Lecturas de la semana

Lunes: Zac 8, 1-8; Sal 102, 16-18. 19-21. 29. 22-23; Sal 103, 21; Mt 18, 1-5, 10  
Martes: Zac 8, 20-23; Sal 87, 1b-3. 4-5. 6-7; Mc 10, 45; Lc 9, 51-56  
Miércoles: Neh 2, 1-8; Sal 137, 1-2. 3. 4-5. 6; Flp 3, 8-9; Lc 9, 57-62  
Jueves: Neh 8, 1-4a. 5-6. 7b-12; Sal 19, 8. 9. 10. 11; Mc 1, 15; Lc 10, 1-12  
Viernes: Bar 1, 15-22; Sal 79, 1b-2. 3-5. 8. 9; Sal 95, 8; Lc 10, 13-16  
Sábado: Bar 4, 5-12. 27-29; Sal 69, 33-35. 36-37; Mt 11, 25, Lc 10, 17-24  
Domingo: Is 5, 1-7; Sal 80, 9. 12. 13-14. 15-16. 19-20; Flp 4, 6-9; Cf. Jn 15, 16; Mt 21, 33-43



## Una reflexión

por Sara Roemer-Fieberg, feligrés

El tema del Tiempo de la Creación de este año es "Que fluyan la justicia y la paz". Hoy, 1 de octubre, es el último domingo del mes en que se celebra el Tiempo de la Creación y el primer domingo del Mes del Respeto a la Vida. El tema de la justicia y la paz sigue fluyendo mientras abrimos nuestros corazones para apoyar la vida en todas sus formas.

En la segunda lectura de hoy, se nos pide "tener... la misma actitud que hay también en Cristo Jesús" (Flp 2,5). El amor es esa actitud, el tema que recorrió su vida. En 1 Cor 13,13 se nos enseña que "y ahora permanece la fe, la esperanza y el amor, estos tres, pero el mayor de ellos es el amor". Al mismo tiempo, se nos advierte que "si [hablamos] lenguas humanas y angélicas, pero no tenemos amor, [somos] un metal que resuena o un címbalo que retiene" (1 Co 13:1). Cuando amamos, debemos demostrarlo no sólo con nuestras palabras, sino con nuestras acciones: cómo vivimos, qué valoramos.

Jesús enseña que los cristianos estamos llamados a amar a Dios y a los demás, sin excepciones. Dios creó nuestro hermoso planeta y nos lo dio a todos para que lo disfrutemos. Como dice el Papa Francisco en su encíclica *Laudato Si'* de 2015, "Un cristiano que no protege la creación, que no la deja crecer, es un cristiano que no cuida la obra de Dios; esa obra que nació del amor de Dios por nosotros." Sin embargo, por el uso excesivo de los recursos, los países de altos ingresos destruyen los hábitats de los hijos de Dios y del pueblo de Dios. Dios está en todas las cosas. La naturaleza alaba a Dios con su generosidad, alimentando el cuerpo y el alma.

Cuando escuchamos y respondemos al clamor de la tierra tomando medidas para reducir nuestra huella de carbono, demostramos verdaderamente respeto por la vida y el amor de Dios. Cuando escuchamos el clamor de los pobres y respondemos con la ayuda que está a nuestro alcance, respetamos la vida de quienes nos necesitan. Cuando trabajamos por salarios justos y prácticas de comercio justo, invertimos en empresas respetuosas con el medio ambiente y nos negamos a subvencionar con nuestro dinero prácticas laborales injustas, demostramos que nos importan las personas más que las ofertas. Cuando damos las gracias, honramos y respetamos los dones de la tierra, hacemos todo lo posible por no desperdiciar alimentos y apoyamos a organizaciones benéficas que alimentan a los hambrientos, respetamos la vida y vivimos en armonía con el plan de Dios. Cuando vivimos con sencillez - andar en bicicleta en lugar de conducir, reduciendo el consumo de carne - para que otros puedan simplemente vivir, mostramos nuestro amor y respeto por quienes se beneficiarán de nuestras acciones, incluidos los niños que aún no han nacido. Con nuestras palabras y nuestro ejemplo, podemos educar a los demás.

Somos una parroquia acogedora. Reconocemos la dignidad y el valor de todos los hijos de Dios. Cuando sonreímos a los extraños, saludamos a los visitantes, encontramos un lugar para los demás en nuestra mesa, respetamos la vida. Al seguir los pasos de Jesús, miremos con ojos suaves a la creación de Dios, y recordemos que nos conocerán por nuestro amor.

# Council Notes

## From the Parish Pastoral Council

We are thrilled with the turnout for the Parish Mission on September 19, 20, and 21, during which we met several Comboni Missionaries of the Heart of Jesus. They shared with us their passion and zeal for evangelization, missions, and obedience to God as they were led to some of the harshest and poorest places in Africa. We are grateful to have heard their stories and learned from them about their spirituality, charism, and dedication to service, and about how the Catholic Church in Africa has exploded in growth. We pray we can do similar things in Evanston!

We also got to know Fr. Jean-Philippe more personally and hear his vision for St. John XXIII Parish. Here's what you can look forward to in the coming weeks:

- ◆ This weekend, you will receive the summary findings from the Disciple Maker Index report.
- ◆ Early in October, you will receive the first St. John XXIII Parish annual report in the mail.
- ◆ Towards the end of the month, listening sessions will begin.

We look forward to hearing from you as we continue to form the pastoral plan toward Building the New Reality.

Finally, in case you missed the mission, we recorded the three sessions and will post a link to view as soon as the recordings are edited. You will find the link on the website: [stjohn23evanston.org](http://stjohn23evanston.org).

Thank you to everyone who helped make the Parish Mission a success!



# Notas del consejo



## Del Consejo Pastoral Parroquial

Estamos encantados con la participación en la Misión Parroquial de los días 19, 20 y 21 de septiembre, durante la cual conocimos a varios Misioneros Combonianos del Corazón de Jesús. Compartieron con nosotros su pasión y fervor por la evangelización, las misiones y la obediencia a Dios, ya que fueron llevados a algunos de los lugares más duros y pobres de África. Estamos agradecidos de haber escuchado sus historias y de haber aprendido de ellos sobre su espiritualidad, carisma y dedicación al servicio, y sobre cómo la Iglesia católica en África ha experimentado un crecimiento explosivo. Rezamos para que podamos hacer cosas similares en Evanston.

También pudimos conocer más personalmente al P. Jean-Philippe y escuchar su visión de la parroquia de San Juan XXIII. Esto es lo que les espera en las próximas semanas:

- ◆ Este fin de semana, recibirán el resumen de los resultados del informe del Disciple Maker Index.
- ◆ A principios de octubre, recibirás por correo el primer informe anual de la parroquia de San Juan XXIII.
- ◆ Hacia finales de mes, comenzarán las sesiones de escuchar.

Estamos deseando saber más de ustedes mientras seguimos formando el plan pastoral hacia la Construcción de la Nueva Realidad.

Por último, en caso de que te hayas perdido la misión, hemos grabado las tres sesiones y publicaremos un enlace para verlas en cuanto se editen las grabaciones. Encontrarás el enlace en la página web: [stjohn23evanston.org](http://stjohn23evanston.org).

Gracias a todos los que han contribuido al éxito de la Misión Parroquial.



# Parish Life / Vida parroquial



## This Week at St. John XXIII Parish Esta semana en la Parroquia de San Juan XXIII

Day/Date	Time	Meetings & Events	Location
Sunday, October 1	8:30 a.m.	Peace and Justice Committee	Oldershaw Hall <b>SN</b>
	9:00 a.m.	Religious Education	School
	11:00 a.m.	Educación Religiosa	Escuela
	11:00 a.m.	Religious Education	St. Mary
	3:00 p.m.	Adoration	Chapel <b>SM</b>
	7:00 p.m.	Vespers for St. Thérèse of Lisieux	Chapel <b>SM</b>
Monday, October 2	8:00 p.m.	AA Group	Oldershaw Hall <b>SN</b>
Tuesday, October 3	6:00 p.m.	SPRED for Adults	Cape Cod Room <b>SM</b>
	7:00 p.m.	St. Vincent de Paul	Dining Room <b>SM</b>
	7:00 p.m.	Parish Finance Council	East Conference Room <b>SM</b>
Wednesday, October 4	7:00 p.m.	Grupo Carismático	Capilla <b>SN</b>
	7:00 p.m.	Men's Prayer Group	Music Room <b>SN</b>
	7:30 p.m.	English Choir Rehearsal	Church <b>SN</b>
Thursday, October 5	10:00 a.m.	Quilting Ministry	Gathering Space <b>SM</b>
	7:00 p.m.	Prayer Shawl Ministry	Parlor <b>SN</b>
Friday, October 6	8:30 a.m.	Eucharistic Adoration	Church <b>SM</b>
	5:00 p.m.	SPRED for Children	St. Germain Room <b>SN</b>
	5:30 p.m.	Youth Group	Youth Room <b>SN</b>
	7:00 p.m.	Círculo de Oración	Capilla <b>SN</b>
	7:30 p.m.	Esprit d'Amour Charismatic Prayer Group	Gathering Space <b>SM</b>
	7:30 p.m.	Grupo de Lectio Divino	Capilla <b>SM</b>
Saturday, October 7	9:00 a.m.	Mini-retiro del grupo de Lectio Divino	Salón social <b>SN</b>
	9:00 a.m.	Bautismo	Iglesia <b>SN</b>
	12:00 p.m.	Quinceañera	Iglesia <b>SN</b>
	3:30 p.m.	Baptism	Church <b>SN</b>
	5:00 p.m.	NO Saturday Vigil	Church <b>SN</b>
	5:00 p.m.	Bilingual / Bilingue - Celebration of the Feast of St. John XXIII	Church / Iglesia <b>SM</b>
	5:00 p.m.	AA Group	St. Germain Room <b>SN</b>
	6:00 p.m.	Charla de Parejas	Salón social <b>SN</b>

**SM** = St. Mary Church  
**SN** = St. Nicholas Church



**Parish Celebration of  
St. John XXIII, Our  
Patron Saint**



**Celebración  
Parroquial de San  
Juan XXIII, nuestro  
Santo Patrón**

**Saturday, October 7, 2023 · St. Mary Church / Sábado 7 de octubre 2023 · Iglesia de Santa María**

In anticipation of St. John XXIII's October 11<sup>th</sup> feast day – and now our own parish feast day – we will have a parish-wide Mass celebration on **Saturday, October 7, at the 5:00 p.m. Mass at St. Mary Church.** *(Please note, there will be no 5:00 Mass at St. Nicholas on this date. Masses on Sunday will take place at the usual times.)*

At all of our weekend Masses, we have been granted permission to use the Mass of St. John XXIII in lieu of the Mass for the 27<sup>th</sup> Sunday in Ordinary Time, so we will have special scripture, prayers, and music to honor our beloved patron saint.

A reception will follow in the St. Mary Gathering Space immediately following the Saturday celebration Mass. We look forward to seeing you there!

En anticipación de la fiesta de San Juan XXIII el 11 de octubre - y ahora nuestra propia fiesta parroquial - tendremos una celebración parroquial **el sábado 7 de octubre a las 5:00 p.m. en la Iglesia de Santa María.** *(Tenga en cuenta, no habrá Misa de 5:00 en San Nicolás en esta fecha. Las misas del domingo tendrán lugar a las horas habituales.)*

En todas nuestras misas de fin de semana, se nos ha concedido permiso para utilizar la Misa de San Juan XXIII en lugar de la Misa del 27<sup>o</sup> Domingo del Tiempo Ordinario, por lo que tendremos escrituras especiales, oraciones y música para honrar a nuestro querido santo patrón.

Inmediatamente después de la misa del sábado, habrá una recepción en el espacio de reunión de Santa María. ¡Esperamos verlos allí!

Save the  
Date

**WINTER PARISH PARTY**

**Saturday, February 17, 2024**

**When:** 6:00 p.m. - 10:30 p.m.

**Where:** Misericordia, Jean Marie Ryan Center

Interested in volunteering? We'd love to have you!  
Contact Deacon Chris Murphy at  
cmurphy@archchicago.org.

Reserva la  
fecha

**FIESTA PARROQUIAL DE  
INVIERNO**

**Sábado, 17 de febrero de 2024**

**Horario:** 6:00 p.m. - 10:30 p.m.

**Lugar:** Misericordia, Jean Marie Ryan Center

¿Interesado en ser voluntario? ¡Nos encantaría contar con usted! Contacte al Diácono Chris Murphy en  
cmurphy@archchicago.org.

## Please Consider a QCD Gift

You can help to support St. John XXIII Parish and cover increased operating costs by making a qualified charitable distribution ("QCD") gift from your individual retirement account.

A QCD gift (also called an IRA charitable rollover) allows an individual age 70½ or older to authorize their IRA administrator to make a direct transfer of funds from their IRA to qualified charities, tax-free.

This way of giving does not generate taxable income, which may lower your annual income level. If you are 72 or older, the amount you transfer may count towards your required minimum distribution (RMD).

If you would like more information on how to make a QCD gift to St. John XXIII Parish, please contact Art Roggow, Operations Director, at [aroggow@archchicago.org](mailto:aroggow@archchicago.org), or contact Marguerite Q. Zappa, Philanthropy Giving Officer, Archdiocese of Chicago, at 312.848.3068 or [mzappa@archchicago.org](mailto:mzappa@archchicago.org).

ARCHDIOCESE OF CHICAGO



## Por favor considere una donación de QCD

Usted puede ayudar a sostener la Parroquia San Juan XXIII y cubrir el aumento de los costos de operación haciendo una donación de distribución caritativa calificada ("QCD") de su cuenta de jubilación individual.

Una donación QCD (también llamada una transferencia caritativa IRA) permite a una persona de 70 años y medio o más autorizar a su administrador IRA para hacer una transferencia directa de fondos de su cuenta IRA a organizaciones benéficas calificadas, libre de impuestos. Esta forma de donar no genera ingresos imponibles, lo que puede reducir su nivel anual de ingresos. Si tiene 72 años o más, la cantidad que transfiera puede contar para su distribución mínima obligatoria (RMD).

Si desea más información sobre cómo hacer una donación QCD a la parroquia de San Juan XXIII, póngase en contacto con Art Roggow, Director de Operaciones, en [aroggow@archchicago.org](mailto:aroggow@archchicago.org), o con Marguerite Q. Zappa, Philanthropy Giving Officer, Archdiocese of Chicago, en el 312.848.3068 o en [mzappa@archchicago.org](mailto:mzappa@archchicago.org).

## United in Prayerful Communion with the Synod

**Join us at morning Mass on Thursday, October 5, at 8:00 a.m.** in the St. Nicholas chapel to pray for the success of the Synod on Synodality assembly. Two years ago, Pope Francis began a world-wide discussion among Catholics about the challenges and issues facing the Church. There was a global call for Church reform, including a call for full inclusion of women in ministry and governance. During this historic assembly in October, both bishops and lay men and women will be voting on the issues outlined in a working document. Let us pray that the Holy Spirit will surprise us with fresh paths and new ways of thinking, as Pope Francis has said.

- Equality for Women in the Church

## Unidos en comunión de oración con el Sínodo

**Únase a nosotros en la misa matutina del jueves 5 de octubre a las 8:00 a.m.** en la capilla de San Nicolás para orar por el éxito de la asamblea del Sínodo sobre la Sinodalidad. Hace dos años, el Papa Francisco inició un debate mundial entre los católicos sobre los retos y problemas a los que se enfrenta la Iglesia. Hubo un llamamiento global para la reforma de la Iglesia, incluyendo un llamamiento para la plena inclusión de las mujeres en el ministerio y el gobierno. Durante esta histórica asamblea de octubre, tanto obispos como laicos votarán sobre las cuestiones esbozadas en un documento de trabajo. Recemos para que el Espíritu Santo nos sorprenda con nuevos caminos y nuevas formas de pensar, como ha dicho el Papa Francisco.

- Igualdad de la mujer en la Iglesia

## Blessing of the Pets

St. John XXIII Parish celebrates the feast of St. Francis of Assisi with a blessing of our pets.

Pet blessings will take place on both campuses:

### St. Mary

Sunday, October 1, 2023, at 12 p.m. on the front lawn

### St. Nicholas

Wednesday, October 4, 2023, from 4 – 5 p.m. in the courtyard

Bring your pet, securely leashed or in an appropriate container, to church for our annual pet blessing!



The Blessing of the Pets

## Bendición de las mascotas

La parroquia de San Juan XXIII celebra la fiesta de San Francisco de Asís con la bendición de nuestras mascotas. Las bendiciones de mascotas tendrán lugar en ambos campus:

### Santa María

Domingo, 1 de octubre de 2023, a las 12 p.m. en el jardín delantero

### San Nicolás

Miércoles, 4 de octubre de 2023, de 4 a 5 p.m. en el patio

Traiga a su mascota, bien atada o en un contenedor apropiado, a la iglesia para nuestra bendición anual de mascotas.

## Evanston Catholic Women's Club

In September, the Evanston Catholic Women's Club (ECWC) held the inaugural luncheon of our 112th year serving the Evanston community. We welcomed new members, caught up with old friends, and heard from a wonderful organization fighting the mental health crisis in young girls by teaching them to kickbox.

At our next meeting on October 10, we are excited to welcome Peggy Flynn, author of *The Caregiving Zone*. Peggy will speak about the importance of both enjoying the present moment and realistically planning for the future as a caregiver.

We are always welcoming new members, women who are similarly "dedicated to... the promotion of friendship, sociability, education, and philanthropy." If you're interested in joining or even just meeting us for lunch next month, contact Diane Krier-Morrow at [dianekriermorrow@gmail.com](mailto:dianekriermorrow@gmail.com).

## Club de Mujeres Católicas de Evanston

En septiembre, el Club de Mujeres Católicas de Evanston (ECWC) celebró el almuerzo inaugural de nuestro 112º año de servicio a la comunidad de Evanston. Dimos la bienvenida a nuevos miembros, nos pusimos al día con viejos amigos y escuchamos a una maravillosa organización que lucha contra la crisis de salud mental de las jóvenes enseñándoles kickboxing.

En nuestra próxima reunión, el 10 de octubre, nos complace dar la bienvenida a Peggy Flynn, autora de *The Caregiving Zone*. Peggy hablará sobre la importancia de disfrutar del momento presente y de planificar de forma realista el futuro como cuidador.

Siempre damos la bienvenida a nuevas socias, mujeres que se dediquen de forma similar a "la promoción de la amistad, la sociabilidad, la educación y la filantropía". Si estás interesada en unirse a nosotras o simplemente almorzar con nosotros el mes que viene, ponte en contacto con Diane en [dianekriermorrow@gmail.com](mailto:dianekriermorrow@gmail.com).



## Synod 2021 – 2024 / Sinodo 2021 – 2024

Visit [stjohn23evanston.org](http://stjohn23evanston.org) for information about this important meeting of the Universal Church.

Visite [stjohn23evanston.org](http://stjohn23evanston.org) para obtener información sobre esta importante reunión de la Iglesia Universal.



## Stephen Ministry

### A Support Ministry for Those Grieving, Lonely, or in Need of Pastoral Care

Each of us has times when we are lonely, grieving, hurt, or in need of care. In his second letter to the Corinthians, Paul writes that when we suffer and are troubled, we find comfort through Christ. One of the ways we find this comfort is through other caring Christians.

Our parish has a group of people skilled in caring for those facing challenges in their lives. These people, called Stephen Ministers, have undergone extensive training to develop and nurture their listening and spiritual caring skills. Stephen Ministers work with people who are experiencing many different kinds of crises, journeying with them for an extended period of time.

Who might receive care from a Stephen Minister? Care receivers may be hospitalized, grieving the death of a loved one, separated or divorcing, homebound, unemployed, adjusting to the birth of a child, or experiencing many other kinds of life difficulties.

Think about your life and the lives of the people around you. Are you or someone you know going through a time of crisis or challenge? The care of a Stephen Minister may be exactly what's needed to help bring Christ's healing.

If you have questions about the Stephen Ministry, feel free to contact us. Consider whether you know someone who needs pastoral support and offer to connect them to this ministry.

Sincerely,

Stephen Ministry Coordinators

## Ministerio Esteban

### Un ministerio de apoyo para los que están de duelo, solos, o en necesidad de atención pastoral

Cada uno de nosotros tiene momentos en los que se siente solo, afligido, herido o necesitado de cuidados. En su segunda carta a los Corintios, Pablo escribe que cuando sufrimos y estamos atribulados, encontramos consuelo en Cristo. Una de las maneras de encontrar consuelo es a través de otros cristianos solidarios.

Nuestra parroquia cuenta con un grupo de personas capacitadas para atender a quienes afrontan dificultades en su vida. Estas personas, llamadas Ministros Esteban, han recibido una amplia formación para desarrollar y alimentar sus habilidades de escuchar y cuidado espiritual. Los ministros trabajan con personas que atraviesan crisis de muy diversa índole, acompañándolas durante un largo período de tiempo.

¿Quién puede recibir los cuidados de un Ministro Esteban? Las personas que reciben atención pueden estar hospitalizadas, de duelo por la muerte de un ser querido, separadas o divorciadas, confinadas en casa, desempleadas, adaptándose al nacimiento de un hijo o experimentando muchos otros tipos de dificultades en la vida.

Piense en su vida y en la de las personas que le rodean. ¿Está usted o alguien que conoce pasando por un momento de crisis o desafío? El cuidado de un Ministro Esteban puede ser exactamente lo que se necesita para ayudar a traer la curación de Cristo.

Si tiene preguntas sobre el Ministerio Esteban, no dude en ponerse en contacto con nosotros. Considere si conoce a alguien que necesite apoyo pastoral y ofrézcase a ponerlo en contacto con este ministerio.

Sinceramente,

Coordinadores del Ministerio Esteban

Barb Soricelli

bsoricelli@sbcglobal.net

Julie Drew

juliedrew52@comcast.net

Kay Malone

kfmalone1@aol.com

Chris Murphy

cmurphy@archchicago.org